διὰ τῶν ὑμῶν δεήσεων καὶ ἐπιχορηγίας πνεύματος, 20 εἴτε διὰ ζωῆς εἴτε διὰ θανάτον, 21 ἔστιν γάρ μοι τὸ ζῆν ἐν Χριστῷ καὶ τὸ ἀποθανεῖν χαρά (willkürliche Änderung). — In Referaten sind 14—18 bezeugt, aber 15. 17 sind verändert: 14 πεποιθότας τοῖς δεσμοῖς μον περισσοτέρως τολμᾶν τὸν λόγον λαλεῖν, 15 τινὲς διὰ φθόνον καὶ ἔριν, τινὲς δὲ διὰ λόγον δόξαν, 17 οἱ μὲν ἐξ ἀγάπης, 16 οἱ δὲ ἐξ ἐριθείας, ἤδη καὶ τινες ἐξ ἀγῶνος τὸν Χριστὸν καταγγέλλονσιν. 18 οὐδέν μοι διαφέρει εἴτε προφάσει εἴτε ἀληθεία Χριστὸς καταγγέλλεται. 23 τὴν ἐπιθυμίαν ἔχων εἰς τὸ ἐξιέναι ἐκ τοῦ σώματος (τὸ ἀναλῦσαι?) καὶ σὺν τῷ κυρίφ (Χριστῷ?) εἶναι.

Aus c. II ist in LAOD. 2 την αὐτην ἀγάπην ἔχοντες... ἵνα τὸ αὐτὸ φορνητε, 12 ιστε, ἀγαπητοί μου, καθώς ηκούσατε την παρουσίαν μου, οῦτω κρατεῖτε καὶ πράσσετε ἐν φόβω θεοῦ (tendenziöse grobe Fälschung), 13 ἔστιν γὰρ ὁ θεὸς ὁ ἐνεργῶν ἐν ὑμῖν, 14 ποιεῖτε χωρίς διαλογισμοῦ ὅ τι ἀν ποιῆτε. Sonst ist in diesem Kapitel bezeugt 6 ἐν μορφή θεοῦ ὑπάρχων οὐχ ἀρπαγμὸν ἡγήσατο τὸ εἶναι ἴσα θεῷ, 7 ἀλλὶ

[&]quot;fides praedicantium quorundam vera, id est simplex, quorundam nimis docta" — 14 τον λόγον mit DcK al. plur. Chrysost, Theodoret > τον λόγον τοῦ θεοῦ — 15 "sermonis existimationem" (s. "nimis docta fides") sonst unbezeugt > εὐδοκίαν. Marcion setzte την τοῦ λόγον δόξαν ein und wollte damit die eitle christliche Schulweisheit treffen, wie er Kol. 2, 8 durch seine Korrektur die heidnische Philosophie an den Pranger stellte - 17 ήδη καί τινες έξ ἀγῶνος: frei von M. eingesetzt; wenn er es für nötig hielt, ἐξ ἐριθείας (d. h. das Motiv der Zänkerei) zu ergänzen, und er dies durch "simultas" = "Wettstreit" tat, so kann er nur die Absicht gehabt haben, entweder den Apostel im voraus den Parteikampf der Katholiken gegen seine Kirche tadeln zu lassen oder - und das ist wahrscheinlicher - die kirchlichen Parteikämpfe überhaupt - 18 οὐδέν μοι διαφέρει (selbständig, aber s. Gal. 2, 6) > τί γάρ· πλην ὅτι παντί τρόπω, der Grund dieser Änderung ist dunkel — 23 Esnik (S c h m i d S. 201): "Sie sagen, der Apostel hat gesagt: Ich verlange herauszugehen aus dem Leibe und mit dem Herrn zu sein." Die Überlieferung sonst bietet Χριστῷ, und schwerlich hat das M. verändert; auch wird er wohl ἀναλῦσαι gelesen haben.

II, 6.7 Tert. (V, 20): "Plane de substantia Christi putant et hic Marcionitae suffragari sibi apostolum . . ., cum dicit, quod 'in effigie dei constitutus non rapinam existimavit pariari deo, 7 sed exhausit semetipsum accepta effigie servi' (non veritate) et 'in similitudine hominis' (non in homine) 'et figura inventus homo' (non substantia, id est non carne)" — 7 sonst ξαντὸν ἐκένωσεν — ἀνθρώπον mit Orig., Cypr., Hilar., Victorin > ἀνθρώπων — Μ. hat γενόμενος nicht gelesen und auch nicht ὡς; so entstand der